

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Rolling Aventicum					Goals / Torschützen / Buts / Reti					Penalties / Strafen / Punitions							
	CLUB 1		Rolling Aventicum		NCEE		CLUB 2		La Broye		NCEE											
	Lieu / Ort Location / Luogo		Avenches		Date / Datum Date / Data		13.10.2024															
	Start / Beginn Début / Inizio		15:00		End / Ende Fin / Fine		15:55		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		TFN81											
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																	
Tournament / Turnier Torneo / Torneo					Cup / Pokal Coupe / Coppa																	
Other / Sonstiges Autre / Altro			X		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori			200														
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift		COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		201441								
Time Keeper Chronométrateur		223850		CHUARD Marine				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		201441						
Official scorer Marqueur		221446		TRINCHAN Ludovic				2		La Broye		Goals / Torschützen / Buts / Reti		Penalties / Strafen / Punitions								
Referee 1 Arbitre 1		210099		COURBAT Gaëtan				3		La Broye		Goals / Torschützen / Buts / Reti		Penalties / Strafen / Punitions								
Referee 2 Arbitre 2		215110		CHASSOT Fabian				4		La Broye		Goals / Torschützen / Buts / Reti		Penalties / Strafen / Punitions								
Tech. Director Directeur tech.		206011		POCHON Christian				5		La Broye		Goals / Torschützen / Buts / Reti		Penalties / Strafen / Punitions								
RESULT																						
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL																		
CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		0		3		2		6														
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		3		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore La Broye																
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		0		0		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma																
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma																
Penalty / Rigori		0		0																		
Referee Comments SR Bemerkung Remarques arb.																						
COACH																						
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		215111																
PITTET Thomas																						
TIME OUT																						
TOTAL																						
4 min																						